

otto schachner  
Prinsessens Kvarter 2  
7000 Fredericia, Denmark  
www.os-safetycenter.com

CE CAT. I



otto schachner  
member of ECRVA Group

## DK • Brugervejledning

### Varemærke / art. nr.

**Kids2**  
095526040 Størrelse 4  
095526050 Størrelse 5

### Beskrivelse

Let arbejdshandske af chromgarvet svineskind med krave og stofoverhånd. Assorteret i farverne rød, blå, grøn og gul.

### Generelt

Inden ibrugtagning bør man ved prøvning sikre sig, at handsken har en passende størrelse så der opnås den bedst mulige komfort og arbejdssikkerhed. Levetid (brugstid) kan ikke angives og er afhængig af anvendelsesområde og i hvilken grad brugeren sikrer sig, at handskerne er egnede til den påtænkte brug.

### Kategori

Handsken er kategori I jf. PPE forordning (EU 2016/425) om sikkerhedskrav til personlige værnemidler. Til beskyttelse ved lav risiko jfr. artikel 18 og Bilag I.

CE CAT. I

### Anvendelse / egenskaber

Montage og andet lettere arbejde, der kræver god fingerføling og som ikke kræver særlig beskyttelse af håndled og underarm.

### Behandling / opbevaring

Handsken må ikke vaskes. Våde handsker tørres langsomt ved stuetemperatur. Må ikke tørres på varmeapparat eller i tørretumbler. Kemisk rengøring kan ikke anbefales. Opbevares bedst mørkt, tørt og køligt i den originale indpakning. Undgå lagring i direkte sollys.

### Advarsel

Læderet kan indeholde en lille chromrest fra garvning (under GV), hvilket, i enkelte tilfælde, kan fremkalde allergiske reaktioner hos personer, der er særlig disponeret herfor.

### Pakning

12 par i bundt  
120 par i karton af genbrugeligt pap.

## DE • Gebrauchsanleitung

### Warenzeichen / Art.-Nr.

**Kids2**  
095526040 Größe 4  
095526050 Größe 5

### Beschreibung

Leichter Arbeitshandschuh aus chromgegerbtem Schweinsleder – Model mit Stoff-Handrücken und Stulpe. Sortiert in den Farben Rot, Blau, Grün und Gelb.

### Allgemeines

Stellen Sie sich vor dem Gebrauch sicher, dass der Handschuh eine angemessene Größe hat, so der bestmögliche Komfort und die beste Arbeitssicherheit gewährleistet werden. Die Lebensdauer (Einsatzzeit) kann nicht festgelegt werden und hängt vom Anwendungsbereich ab, in dem der Benutzer sicherstellt, dass der Handschuh für den vorgesehenen Zweck geeignet ist.

### Kategorie

Der Handschuh ist in Kategorie I eingeordnet, laut der PPE Verordnung (EU 2016/425) über Sicherheitsanforderungen an persönliche Schutzausrüstung. Nur für minimales Risiko – vgl. Artikel 18 und Anhang I.

CE CAT. I

### Anwendung / Eigenschaften

Montage und andere leichtere Arbeiten, die eine gute Fingerführung erfordern und keinen besonderen Schutz des Handgelenks und des Unterarms erfordern.

### Behandlung / Aufbewahrung

Den Handschuh nicht waschen. Nasse Handschuhe müssen langsam bei Raumtemperatur getrocknet werden. Nicht auf Heizgerät oder im Trockner trocknen. Chemische Reinigung wird nicht empfohlen. Bitte dunkel, trocken und kühl in der originalen Einpackung aufbewahren. Lagerung in direktem Sonnenlicht vermeiden.

### Warnung

Das Leder kann kleine Chromreste aus der Gerbung (weniger als der Grenzwert) enthalten, die in einigen Fällen allergische Reaktionen bei speziell disponierten Personen hervorrufen können.

### Verpackung

12 Paar pro Bündel.  
120 Paar in Karton aus recyclingfähiger Pappe.

## GB • User instructions

### Brand name / type no.

**Kids2**  
095526040 Size 4  
095526050 Size 5

### Description

Light work glove of chrome tanned pigskin with fabric back and cuff. Assorted in the colors red, blue, green and yellow.

### Generally

Before use, ensure that the glove is of appropriate size to ensure the best possible comfort and occupational safety. Lifetime (in use) cannot be specified and depends on the scope of application and to which extent the user ensures that the gloves are suitable for the intended use.

### Category

The glove is a Category I item re. The European PPE Regulation (EU 2016/425) on safety requirements for personal protective equipment. For minimal risk only in accordance with Article 18 and Annex I.

CE CAT. I

### Application / qualities

Mounting and other lighter work that require good finger feel and which do not require special protection of the wrist and forearm.

### Treatment / storage

Do not wash. Wet gloves are slowly dried at room temperature. Do not dry on a heater or tumble dry. Chemical cleaning is not recommended. Store dark, dry and cool in the original packaging. Avoid storage in direct sunlight.

### Warning

The leather may contain a small chromium residue from tanning (below acceptable limit), which in some cases may cause allergic reactions for specially disposed persons.

### Packaging

12 pairs in a bundle  
120 pairs in a carton made of recyclable cardboard.

## PL • Instrukcje dla użytkownika

### Nazwa / numer modelu

**Kids2**  
095526040 Rozmiar 4  
095526050 Rozmiar 5

### Opis

Lekka rękawica robocza z garbowanej chromowo skóry świńskiej z materiałowym wierzchem i mankietem. Różne kolory: czerwony, niebieski, zielony i żółty.

### Uwagi ogólne

Przed użyciem należy się upewnić, że właściwi został dobrany rozmiar rękawic w celu zapewnienia optymalnego bezpieczeństwa i komfortu przy pracy. Okres użytkowania nie może zostać określony i zależy od zakresu zastosowania oraz to, w jakim użytkownik upewnia się, że rękawica jest odpowiednia do zamierzonego zastosowania.

### Kategoria

Rękawice kategorii I zgodnie z rozporządzenie UE 2016/425 w sprawie środków ochrony indywidualnej. Do użytku przy minimalnym ryzyku zgodnie z art. 18 i załącznik I.

CE CAT. I

### Cechy produktu / zastosowanie

Montaż i inne lżejsze prace, które wymagają dobrego wyczuwania palca i które nie wymagają specjalnej ochrony nadgarstka i przedramienia.

### Obsługa / przechowywanie

Rękawic nie należy myć. Mokre rękawiczki suszy się powoli w temperaturze pokojowej. Nie suszyć na grzejniku lub suszarce. Czyszczenie chemiczne nie jest zalecane. Musi być przechowywane w ciemnym, suchym i chłodnym pomieszczeniu w oryginalnym opakowaniu. Rękawice należy przechowywać z dala od bezpośredniego działania promieni słonecznych.

### Uwaga

Skóra może zawierać niewielki chrom pozostający po garbowaniu (poniżej dopuszczalnego poziomu), co w niektórych przypadkach może wywoływać reakcje alergiczne u osób predysponowanych.

### Pakowanie

12 ar w woreczku PE.  
120 pary w kartonie wykonanym z tektury nadającej się do recyklingu.